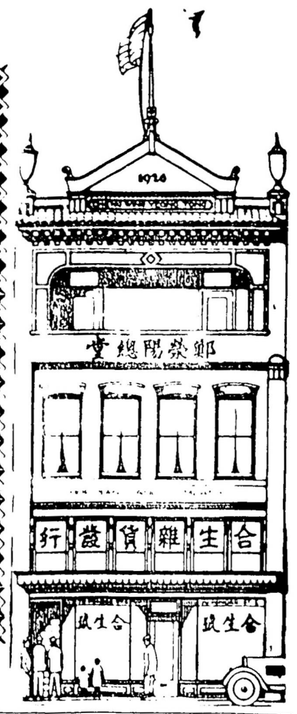

本店現辦到
大帮最好最平
新十淨淨淨淨增城絲苗米
新增城絲苗米
新花嘗嘗嘗嘗占米
油糖雜貨樣樣齊備
僑胞賜顧價極相宜

云埠合生號司事人陳宜顯鄭厚昶鄭福藉
HOP SANG CO.
79 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 6256

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG & CO.
236 Pender St. E. Vancouver, B. C.

敬告僑胞諸君、冬節已過。年節又來。現小號選辦新鮮貨品。次第運到。
新絲苗米　從化生油
新會甜橙　沙田甜柚
大肉甜蔗　雪白茨菰
新鮮海味　各欵糖菓
海晏蠔油　昆明醬油
京菓雜貨　樣樣俱全
如蒙惠顧。格外計平。敢求留意是幸
雲高華埠　廣萬生謹啟

雲高華埠　花旗麵
廠廠廠廠　精造雞蛋麵絲發行貨美
價廉組珠街四叁三號

▲他之頭痛因何停止

28

▲其妻置加老陣鹽於其咖啡中

此人並不明白其頭痛因何忽止。其妻將情報知。他即寫來函云「吾現已六十二歲。自十歲以來。曾染頭痛疾。惟兩年前不知何故頭痛忽止。一日吾妻報知吾曾用加老陣鹽於吾咖啡中兩年餘之久。吾方覺悟。吾現下仍食之。蓋非他藥可及也」。

頭痛大部份因腹部活動不靈。使廢物堆積毒及血脈所致。將此等血中毒質去除。使不能再生。則永遠再無頭痛之患。此即加老陣鹽醫治頭痛神速之故。因加老陣鹽天然將內臟之廢物一概消除也。

〔此鹽各藥肆均有代售〕

Kruschen Salts E. Griffiths Hughes Ltd.

▲廣東新聞▲

談荷屬華僑商業

●宋發祥

▲渣華限制外貨入口之辦法

▲我國貨物宜銷荷屬者甚多

香港訊　駐荷屬巴達維亞總領事宋發祥　前月由南洋回國　近由厦門乘海陽來港　預備於日間轉輪返巴　宋氏抵港　寓六國飯店　訪者赴其旅邸詢以荷屬渣華各地華僑情形及當地政府限制九十七種貨入口各情　據宋氏云　本人前在英屬澳洲任職二年　後轉調巴達維亞　迄今歷三年矣　此次之回國　任務有二　㈠為預備參加五全代會者　㈡受荷屬華僑商會聯合會所託　回國與各地商會接洽　考察國貨出產情形　以便聯絡為之推銷　俾資提倡國貨　歸國後　因九全代會改期　故即行分赴南京上海天津北京青島厦門汕頭等地考察　昨由汕轉程到港　預備於十二月四日離港　乘荷輪芝沙露亞輪回巴達維亞　在此未敢程之數日間　將在港考察國人所辦之各種工廠　並會於昨日到港商會訪晤商會當局　請其介紹一切矣　至關於華僑方面　現吾國僑胞之旅南洋荷屬各地者　合計約　百二十萬人　為工為商者各佔半數　尤以業小生意者為多　各華僑對於國貨頗有認識　近得巴達維亞中華總商會　及荷屬中華商會聯合會(宋氏為該會名譽會長兼創辦人)之從中提倡僑胞之用國貨者　更為熱心　現吾國國貨之運往該地推銷者　則以布類醬油火柴食品及各種零星用品為最多　而吾國對南洋貿易究竟仍屬於入超　據民國廿二年之我國海關報告　是年我國出口貨之運往南洋英荷美等屬地推銷者　總數僅為六百萬元　而入口方面則為二千萬元相差數倍　故吾人對南洋出口貨應設法增加　據本人此次考察所得　覺天津之草帽　青島之菓子豈油　厦門之醬料豈油　汕頭之罐頭火柴　廣州香港之布匹等等　皆可向荷屬各地推銷　現在荷屬各地所銷之貨物　以日本貨為最多　我國貨物不能與之爭衡者　則最難為運費問題　因日貨運費平　而我國貨運費貴也　至關於渣華政府之限制九拾七種貨物入口問題　此事已於本年六七月間提議　其所限制者　以布疋織造為最甚　限制之原因　則鑒於日本貨物在該地傾銷太鉅　影響其本地生產　其限制之方法則照其地一九二九　一九三〇　一九三一等三年入口貨物之平均數量　以為標準　即以後此種貨物入口不得超過此三年之平均數量也　此種限制若完全實行　于日貨當大受影响　而我國貨物之運銷其地者　則無若何影響也　渣華出口貨方面　則以糖　胡椒　殿(旁水)粉咖啡　樹膠錫米等　如樹膠價格稍有起色　比前已畧佳　土產價高　則吾國華僑生意及生活均得隨之轉佳也　宋氏又云　本人返巴後　將向中華商會聯合會報告　提議使僑商組織考察團回國攷察國貨及商業　并希望國內人組織攷察團到荷屬去　俾共謀發展國貨商業云

●省府派員往南京

請向美國借機器款

▲胡繼賢何致虔定期赴港北上

廣州訊　本省所謂三年計劃　其工業建設　自經當局實施後　已完成者業有硫酸等廿四工廠　其翁源水電廠及鋼鐵廠等　因財政及工程關係　未能依限告成　現林主席雲陔　以該廠已擇定番禺白鶴洞附近東墾地方五百六十餘畝為廠址　惟因購置機器及建築廠址費用　共需三千餘萬元　當此財政支絀　欲撥巨欵完成該廠　實非易事　故當美工程師麥基氏在省任務完竣返國時　曾允向該國銀行籌此巨欵　現當局頃以接到麥基來電　謂此事已商洽完滿　請派員到商　故林主席特派出省府委員胡繼賢　會同建廳技正兼科長何致虔　先行到甯　謁見行政院長汪精衛請示一切　胡等奉派後　經定於十二月六日省乘廣九車往港　七日由港趁加蘭總統輪往滬過甯　至於此次借欵　是否以機器作現金　刻尚未定　惟該廠各事就緒後　開工期間　至快亦須三年　如開工後　每年可得溢利一千萬元之左右云云

●廣州

郵局禁寄各物種類

廣州市郵局　以郵政禁寄物品　社會人士多未盡悉　昨特列表通告週知　茲錄如下　甲　凡物之性質或其封裝能污染或損壞郵件或傷害郵政人員者　乙　爆烈引火及他項危險各品　丙　生活動物(惟蜂蠶不在此例)　丁　凡海關應稅之物品　以及交寄成批之貨樣　希圖偷漏關稅者　但以包裹寄遞者不在此例　戊　鴉片嗎啡高根以及他項麻醉品　己　所有淫邪或有傷風化之物品　庚　凡物品為發寄國或接收國不准輸入流行者　辛　凡出版物　經政府指為有煽惑性質者　壬　彩票及關于彩票之廣告宣傳單　惟經政府允准發行者不計在內

曹統新藥行
曹曹
通訊地址　C. T. SUN　羅省分行
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U. S. A.

軍醫曹統新偕男達達知醫內外全科或有玉體違和未知何藥合用者祈詳示病狀並惠藥費五元自能配藥付上

減價
凡每次惠顧五元以上者請剪此告白付來本藥行便得計八折之優待藥品其多未能盡錄目錄敕急良方印便承索即送

▲填精補腎丸　每兩壹元五毫　治腎虧陽痿遺精
▲耳鳴耳聾丸　每兩壹元貳毫五　初起或日久均合用
▲男子七疝丸　每兩壹元貳毫五　治小腸氣痛等症
▲神效脚腫丸　每兩壹元貳毫五　有腫消腫有痛止痛
▲風濕骨痛丸　每兩壹元貳毫五　凡屬風濕作痛均合
▲新舊白濁丸　每盒壹元貳毫五　初起日久均合用
▲外科如聖膏　每盒壹元五毫　爛脚瘡科聖藥
▲消粒解毒丸　每兩壹元貳毫五　濕毒紅粒食之斷尾
▲皮膚止癢水　每罇壹元貳毫五　癬粒痕癢一搽即好

◎恭頌止痕仙露
曹統新先生鑒前接付來貴行皮膚止癢水壹罇搽後立刻止癢消粒收功極速特此報聞并以鳴謝
黃福拜頌
Wong Fook, T. B. Hospital, Cott. 1, Oak Forert, Ill.

◎紅粒痕癢一掃而光
統新先生鑒弟前在小肚脅腿等處起許多汗粒痕癢異常無法可治因函求台付來皮膚水壹罇搽之即好并無復發真可謂壹掃光之仙露也又蒙付來之補腎丸亦甚有功食丸後腰部已不如上日之倦矣
曹德聯上言
Chow Kee, Box 86 Lytton, B. C. Can.

◎白濁聖藥
統新先生鑒貴行付來之新久白濁丸經已得收弟向來代售此丸凡用過者無不稱好真聖藥也
余均中上
Shanhgai Cafe, Box 471 Green River, Wyo.

◎十年梅毒盡掃除
曹統新先生鑒弟前涉足花叢染着梅毒週身痕癢至今拾年屢醫罔效現得友人介紹謂先生醫術如神以致特函將症說明求先生配藥前來照單服食果然不出幾天所有身中各毒盡皆掃除今蒙先生之德銘感五內謹綴數言聊申謝意以俾僑胞諸君有患此者知所問津焉
黃霖敬頌
La Nuea Republica, Vicente Cuerrero 604
Cb. Juarez. Chih., Mex.

▲云埠鄭滎陽總堂紀念鳴謝

敬啟者本總堂于元月壹日下午壹時舉行七週年紀念典禮荷蒙各埠滎陽分堂昆仲派代表光臨指示一切并錫以隆儀及祝詞祝電增光實多拜領之餘銘感五內愧無以報謹綴數言登諸報端以表謝忱

吶吆滎陽分堂祝詞
党近忠梅君賀金五元祝詞
巴崙滎陽分堂祝詞
古尾利市滎陽分堂祝詞
美國市卡咕滎陽分堂祝電
党近滎陽分堂賀金五元祝詞
党近代表正璞君賀金三元祝詞
雲埠北京酒樓賀金五元祝詞
合生號賀金五元喜爆五千
古巴滎陽分堂祝電

▲二埠中華會館廿四年職員表

主席　李兆平　陳耀壇
財政　蘇杜儀　和興號
核數　黃禮富　李潮棟
庶務　司徒文源
監督　鄭燦　李聖洪　李炳
評議員　譚金瑞　關灶　譚世廣　鄭集生　林良
昌禧　英泰　李耀　方子聰　馬伯端
溫祖貴　葉崇義　廣源利　江漢池　古貴
林福悅　劉富昭　黃均　江灶　關開
鄭煜　林海　林培　雷贊　羅星全
黃厚　陳祖　李發星　方祿　李聖燕
議長　李天立　譚文廣
中文書記　宋昭懋　梁鍊石
西文書記　陳天民　陳金泉
名譽交際　劉麗如

無上之委市杰酒
新價低廉
時利市打(三星)
最舊
委市杰酒
十三安沙……一元二毛五
廿五安沙……二元二毛五

卑詩蒸酒
有限公司啓

This advertisement is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia.

夏華
丸精添
完全國藥
妙方精制
勞傷色傷
諸虛百損
日服八粒
轉弱為強
即使虛不受補者服之
亦可得意想不到之奇效

香港發行所 HWA HSIA DRUG CO
皇后大道中 319 QUEEN'S RD. C.
三百十九號 HONG KONG CHINA.
加屬各埠代理處
(域埠)(雲埠)(滿埠)
德隆號　活生行　泗盛號
(雲埠)　廣萬生　(都城)
元發號　合生號　福源公司
金利源　廣濟堂
上海華夏藥房創製